

32006R1758

L 335/1

ОФИЦИАЛЕН ВЕСТНИК НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ

1.12.2006

РЕГЛАМЕНТ (ЕО) № 1758/2006 НА СЪВЕТА
от 22 май 2006 година

относно изпълнението на Споразумението под формата на размяна на писма между Европейската общност и Малайзия съгласно член XXIV:6 и член XXVIII от Общото споразумение за митата и търговията (ГАТТ) от 1994 година относно изменение на отстъпките в списъците на Република Естония, Република Кипър, Република Латвия, Република Литва, Република Малта, Република Полша, Република Словения, Словашката република, Република Унгария и Чешката република в хода на тяхното присъединяване към Европейския съюз и за изменение на приложение I към Регламент (ЕИО) № 2658/87 относно тарифната и статистическа номенклатура и Общата митническа тарифа

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за създаване на Европейската общност, и по-специално член 133 от него,

като взе предвид предложението на Комисията,

като има предвид, че:

- (1) Регламент (ЕИО) № 2658/87 на Съвета ⁽¹⁾ установи стокова номенклатура, наричана по-долу „Комбинирана номенклатура“, и определя конвенционалните митчески ставки по Общата митническа тарифа.
- (2) С Решение 2006/862/ЕО от 22 май 2006 г. относно сключването на Споразумение под формата на размяна на писма между Европейската общност и Малайзия съгласно член XXIV:6 и член XXVIII от Общото споразумение за митата и търговията (ГАТТ) от 1994 г. Относно изменението на отстъпките в списъците на Република Естония, Република Кипър, Република Латвия, Република Литва, Република Малта, Република Полша, Република Словения, Словашката република, Република Унгария и Чешката република в хода на тяхното присъединяване към Европей-

ския съюз ⁽²⁾ Съветът одобри от името на Общността упоменатото споразумение с оглед приключване на преговорите, започнати в съответствие с член XXIV:6 на ГАТТ 1994 г.

- (3) Регламент (ЕИО) № 2658/87 следва да бъде съответно изменен,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Част втора „Митническа тарифа“ от приложение I към Регламент (ЕИО) № 2658/87 се изменя, в съответствие с приложението към настоящия регламент.

Член 2

Настоящият регламент влиза в сила в деня след публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави-членки.

Съставено в Брюксел на 22 май 2006 година.

За Съвета
Председател
J. PRÖLL

⁽¹⁾ ОВ L 256, 7.9.1987 г., стр. 1. Регламент, последно изменен с Регламент (ЕО) № 838/2006 (ОВ L 154, 8.6.2006 г., стр. 1).

⁽²⁾ ОВ L 335, 1.12.2006 г., стр. 38.

ПРИЛОЖЕНИЕ

Независимо от правилата за тълкуване на Комбинираната номенклатура, се счита, че текстът на описанието на стоките има само индикативна стойност, като отстъпките се определят в контекста на настоящото приложение чрез обхвата от кодовете по КН, такива каквито съществуват към момента на приемане на настоящия регламент. Когато пред кодовете по КН има указание „ex“, отстъпките трябва да бъдат определени чрез прилагане на обхвата на кода по КН и съответното описание, взети заедно.

В част втора „Митническа тарифа“ на приложение I към Регламент (ЕИО) № 2658/87 се прилагат следните мита за указания период:

Код по КН	Описание	Митническа ставка
„1511 90 19	Твърди фракции на палмово масло, дори рафинирани, но не химически променени, в пакети от > 1 kg	Приложима ставка 10,0 % (*)
8525 40 99	Други записващи видеокамери, различни от тези, които могат да записват звук и образ, заснети от самата камера	Приведена в изпълнение с Регламент (ЕО) № 2114/2005 на Съвета

(*) По-ниската приложима ставка, указана по-горе, трябва да се прилага в продължение на три години или докато изпълнението на резултатите от Плана за развитие от Доха достигне тарифното ниво по-горе, в зависимост от това кое от тях настъпи първо.“